BRUGERVEJLEDNING TIL MULTIMEDIA-SYSTEM

STELLANTIS

DANSK

www.stellantisinfotainmet.com

HURTIG VEJLEDNING

Bluetooth®-radioen er designet i henhold til passagerkabinens specifikke karakteristika og skræddersyet til perfekt at matche instrumentbrættets stil. Brugsanvisningerne er angivet nedenfor, og vi anbefaler, at du læser dem grundigt.

TIPS

Modtageforhold

Modtageforholdene ændrer sig konstant under kørslen. Modtagelsen kan blive forstyrret af bjerge, bygninger eller broer, især når du er langt væk fra tv-stationen.

VIGTIGT

Lydstyrken kan øges, når der modtages trafikmeldinger.

Pleje og vedligeholdelse

Frontpanelet og displayet må kun rengøres med en blød, ren, tør og antistatisk klud. Rengørings- og poleringsmidler kan beskadige overfladen.

KONTROLLER PÅ FRONTPANELET

OVERSIGTSTABEL OVER FRONTENS KONTROLPANEL

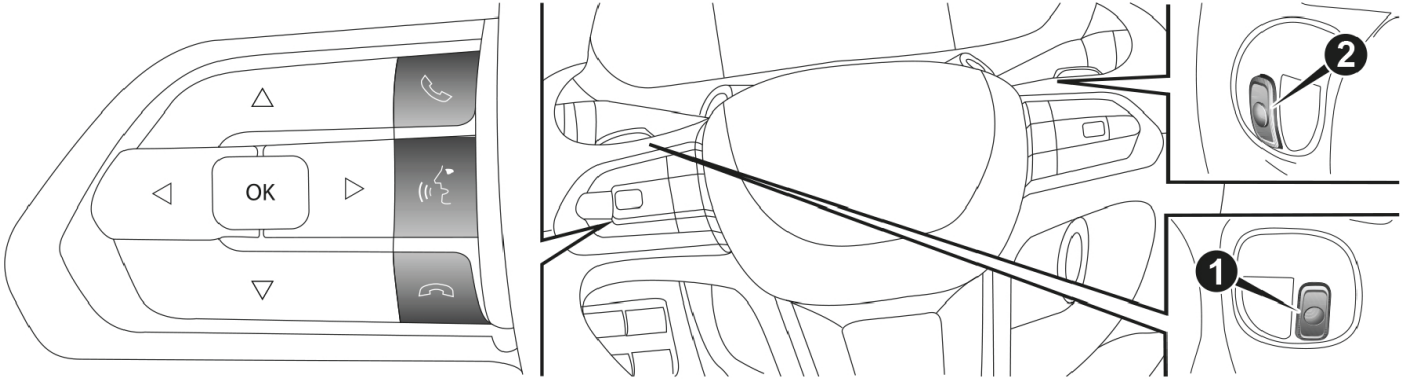
Knap	Funktioner	Tilstand
	Går til den sidst aktive FM/AM/DAB-kilde	Kort tryk på knappen
	Går til Player_Main og skifter mediekilde (USB/iPod/Bluetooth®-lyd)	Kort tryk på knappen
	Skifter til hybridgrænseflade	Kort tryk på knappen
	Tænde/slukke displayet	Kort tryk på knappen
HOME	Skift til hovedmenu og tænding	Kort tryk på knappen
	Slukning	Langt tryk på knap
	Justering af lydstyrke	Venstre/højre-rotation af drejeknappen
	Bekræftelse af valg vises	Kort tryk på knappen
	Manuel søgning efter radio/ændring af valg op og ned i gennemsyn	Venstre/højre-rotation af drejeknappen

OVERSIGTSTABEL OVER DISPLAYKNAPPER

Grafisk knap	Funktion	Tilstand
Radio	Adgang til radiomenuen	Tryk på den grafiske knap
Medier	Adgang til menuen Media	Tryk på den grafiske knap
Telefon	Adgang til menuen Telefon	Tryk på den grafiske knap
Apple CarPlay	Adgang til CarPlay-menuen	Tryk på den grafiske knap
Enheder	Adgang til menuen Enheder	Tryk på den grafiske knap
RVC	Adgang til menuen RVC	Tryk på den grafiske knap
Indstillinger	Adgang til indstillingsmenuen	Tryk på den grafiske knap
Android Auto	Adgang til Android Auto-menuen	Tryk på den grafiske knap

BETJENINGSELEMENTER PÅ RATTET

Betjeningselementerne til de vigtigste systemfunktioner findes på rattet for at gøre styringen lettere.
Aktiveringen af den valgte funktion styres i nogle tilfælde af, hvor længe der trykkes på knappen (kort eller langt tryk) som beskrevet i tabellen nedenfor.



OVERSIGTSTABEL OVER RATBETJENING

Knap	Funktioner	Tilstand
	Accept af indgående opkald	Kort tryk på knappen
	Aktivering af Siri- eller Google-assistance	Kort tryk på knappen
	Interaktion med Siri, Apple CarPlay og Android Auto	Langt tryk på knap
	Afvisning af indgående opkald Afslutning af igangværende opkald	Kort tryk på knappen

BETJENINGSELEMENTER BAG RATTET

Knapper	Funktioner	Tilstand
Knapper 1 (Rattets venstre side)		
Øverste knap	Søgning efter næste radiostation eller valg af næste tilgængelige mediespor.	Kort tryk på knappen
	Scanning af højere frekvenser, indtil den slippes/ hurtig fremspoling af mediespor.	Langt tryk på knap
Central knap	Ved hvert tryk scroller den gennem kilderne DAB, FM, AM, Bluetooth® audio, USB.	Kort eller langt tryk på knap
Nederste knap	Søg efter den forrige radiostation eller vælg det forrige tilgængelige mediespor.	Kort tryk på knappen
	Scanning af lavere frekvenser indtil frigivelse/spoling af mediespor.	Langt tryk på knap
Knapper 2 (højre side af rattet)		
Øverste knap	Enkelt volumenforøgelse	Kort tryk på knappen
	Hurtig forøgelse af lydstyrken	Langt tryk på knap
Central knap	Aktivering/deaktivering af Mute-funktion	Kort eller langt tryk på knap
Nederste knap	Enkelt reduktion af lydstyrke	Kort tryk på knappen
	Hurtig sænkning af lydstyrken	Langt tryk på knap

TÆNDING/SLUKNING AF SYSTEMET

Systemet tændes/slukkes ved at trykke på knappen HOME .

Drej knappen/knoppen med uret for at øge radiolydstyrken eller mod uret for at sænke den. Den elektroniske lydstyrkekontrol roterer kontinuerligt (360°) i begge retninger uden stop.

Hvis køretøjets batteri afbrydes eller udskiftes, vil radioen kræve en kode, som findes i radiopasset.

RADIO TILSTAND

Når den ønskede radiostation er valgt, vises følgende oplysninger på displayet:

Øverst: Listen over gemte (forudindstillede) radiostationer vises; den station, der afspilles i øjeblikket, er fremhævet.

I midten: Navnet på den station, der lyttes til, vises, og følgende knapper vises;

- ⏮/⏭: Søger efter forrige/næste gyldige radiostation.
- ▦ : Manuel indstilling af radiostation.

I bunden: Displayet med følgende knapper:

- Knapperne "FM/AM", "AM/DAB" og "DAB/FM" til valg af det ønskede frekvensbånd vises.
- "Gennemse": Liste over de tilgængelige DAB-stationer.
- "Stationer": Liste over tilgængelige FM-radiostationer.
- "Info": Yderligere oplysninger om den FM- og DAB-kilde, der lyttes til.
- "Lyd": Adgang til skærmen "Lydindstillinger".

Lydmenu

For at få adgang til 'Lyd' menuen, tryk på 'Lyd' knappen, som er placeret nederst på skærmen

Følgende justeringer kan udføres ved hjælp af menuen "Lyd":

- "Berøringslyd"
- "Loudness"
- "Equalizer"
- “Balance og Fader” (Fader-indstillingen er kun til stede, hvis der er tilsluttet baghøjttalere.)
- "Lydstyrke"
- "Hastighedsafhængig lydstyrkeregulering" (hastighedsafhængig automatisk volumenkontrol)

MEDIETILSTAND

Tryk på knappen "Media" på skærmen eller den kapacitive knap ♫ for at vælge den ønskede tilgængelige lydkilde: USB og Bluetooth®.

Når Media-tilstand er valgt, vises følgende oplysninger på displayet:

Øverst: Information om den spillede sang.

I midten: Oplysninger om det spor, der afspilles, og følgende grafiske knapper:

- Sporets forløb og varighed.
- "Shuffle-knap": At afspille sangene i tilfældig rækkefølge
- ⏮ / ⏭: Valg af forrige/næste sang.
- ▶/❚❚: Afspil/pause den spillede sang.
- "Gentag-knap": for at gentage det spor, der afspilles.

I bunden: Visning af følgende grafiske knapper:

- "Gennemse": For en USB-kilde, åben browsing.
- "Kilder": Liste over mediekilder.
- "Info": Yderligere oplysninger om den sang, der afspilles.
- "Lyd": Adgang til skærmen "Lydindstillinger".

Bluetooth® Kilde

Denne tilstand aktiveres ved at parre en Bluetooth®-enhed, der indeholder musiknumre, med systemet.

Parring af en Bluetooth®-lydenhed

Gør som følger for at parre en Bluetooth®-lydenhed:

- Aktivér Bluetooth®-funktionen på enheden.
- Tryk på knappen "Media" på enheden og derefter på knappen "Kilder".
- Vælg Bluetooth®-lydkilden.
- Tryk på knappen ⊕ i enhedens listemenu.
- Søg efter ABC_XYZ på Bluetooth®-lydenheden (under parringsfasen vises en skærm, der viser enhedens navn med et firecifret nummer)
- Når lydenheden beder om det, skal du indtaste den PIN-kode, der vises på systemdisplayet, eller bekræfte den viste PIN-kode på enheden.

BEMÆRK: En lyd-enhed kan også parres ved at trykke på 'Telefon' menuen og vælge 'telefoner'.

ADVARSEL Hvis Bluetooth®-forbindelsen mellem mobiltelefonen og systemet går tabt, skal du se i mobiltelefonens håndbog.

USB-kilde

For at aktivere USB/iPod-tilstanden skal du indsætte den tilsvarende enhed (USB-hukommelse eller iPod) i USB-porten på radioen. Når en USB-enhed indsættes, mens radioen er tændt, begynder den at afspille sporene på enheden, hvis "AutoPlay" er indstillet til ON i menuen "Indstillinger\Generelt".

BEMÆRK Radioen kan ændre det spor, der afspilles, ved at ændre navnet på enheden i Bluetooth®-indstillingerne på telefonen (hvor det findes), hvis enheden er tilsluttet via USB efter Bluetooth®-forbindelsen.

TELEFONTILSTAND

Parring af en mobiltelefon

ADVARSEL Udfør kun denne handling, når bilen holder stille, og under sikre forhold.

Denne funktion er deaktiveret, når bilen er i bevægelse..

Parringsproceduren for en mobiltelefon er beskrevet nedenfor. Se altid håndbogen til mobiltelefonen under alle omstændigheder. For at parre mobiltelefonen skal du gøre som følger:

- Aktiver Bluetooth®-funktionen på mobiltelefonen.
- Tryk på den grafiske knap "Telefoner" på displayet.
- hvis ingen telefon er parret med systemet endnu, viser displayet en dedikeret skærm.
- Gå til "Telefoner", og tryk på knappen ⊕ for at starte parringsproceduren, og søg derefter efter enheden på mobiltelefonen.
- når mobiltelefonen beder om det, skal du bruge dens tastatur til at indtaste den PIN-kode, der vises på systemdisplayet, eller bekræfte den viste PIN-kode på mobiltelefonen.
- under parringsfasen vises en skærm på displayet, der viser, hvordan operationen skrider frem.

BEMÆRK For at sikre korrekt funktion efter opdatering af telefonsoftwaren anbefales det at fjerne telefonen fra listen over enheder, der er knyttet til radioen, slette den tidligere systemparring også fra listen over Bluetooth®-enheder på telefonen og foretage en ny parring.

Aktivering af telefontilstand

Tryk på 'Telefon' knappen på skærmen for at aktivere telefontilstand.

Denne tilstand kan bruges til:

- Ringe op til telefonnummeret (ved hjælp af det grafiske tastatur på displayet).
- Vise og ringe til kontakterne i mobiltelefonens telefonbog.
- Vise og ringe til kontakter fra registeret over tidligere opkald.
- Par op til 5 telefoner/lydenheder for at gøre adgang og forbindelse lettere og hurtigere.
- Overfør opkald fra systemet til mobiltelefonen og omvendt, og deaktiver mikrofonlyden til private samtaler.

Mobiltelefonens lyd overføres gennem bilens lydsystem; systemet dæmper automatisk radioen, når telefonfunktionen bruges.

Foretagelse af et telefonopkald

De funktioner, der er beskrevet nedenfor, kan kun bruges, hvis de understøttes af den mobiltelefon, der bruges. For alle tilgængelige funktioner henvises til mobiltelefonens instruktionsbog.

Et opkald kan foretages ved at:

- vælge "Kontakter"
- vælge "Seneste opkald"
- vælge "Tastatur"
- vælge "Ring tilbage"

ANDROID AUTO og APPLE CARPLAY

Med applikationerne Apple CarPlay og Android Auto kan du bruge din smartphone i bilen på en sikker og intuitiv måde.

- For at aktivere kablet session skal du tilslutte din telefon via USB-kabel gennem USB-porten, og telefonens indhold vil automatisk blive vist på systemdisplayet.
- For at aktivere trådløs forbindelse skal du tilslutte din smartphone via Bluetooth® og vælge den pågældende mulighed (Android Auto/Apple CarPlay).

For at kontrollere, om din smartphone er kompatibel, se oplysningerne på hjemmesiderne:
https:/https://www.android.com/auto/ for Android Auto, https://www.apple.com/tr/ios/carplay/ for CarPlay.

Opsætning af Android Auto APP

Applikationen er kompatibel med Android 8.0 (Android 11.0 for trådløs forbindelse) og nyere versioner. For at bruge Android Auto skal smartphonen være forbundet til bilen med et USB-kabel eller via Bluetooth®. Ved den første tilslutning skal du udføre den opsætningsprocedure, der vises på smartphonen. Du kan kun udføre denne procedure, når bilen holder stille. Når Android Auto-applikationen er tilsluttet USB-porten, opretter den en parallel Bluetooth®-forbindelse.

Opsætning af Apple CarPlay-appen

Apple CarPlay er kompatibel med iPhone 5 eller nyere modeller med operativsystemet iOS 7.1 eller senere versioner. Før du bruger Apple CarPlay, skal du aktivere Siri fra "Indstillinger" > "Generelt" > "Siri" på din smartphone.

For at bruge Apple CarPlay skal smartphonen være forbundet til bilen med et USB-kabel eller via Bluetooth®.

BEMÆRK Aktivering af CarPlay/Android Auto eller nogle funktioner kan kræve interaktion på smartphonen.

Hvis det er nødvendigt, skal du udføre trinnet på din enhed (smartphone).

Interaktion

Efter opsætningsproceduren kører applikationen automatisk, når din smartphone er tilsluttet USB-porten på enheden.

Du kan interagere med Apple CarPlay og Android Auto ved hjælp af ratknappen .

RVC-TILSTAND

Efter opsætningsproceduren kører applikationen automatisk, når din smartphone er tilsluttet USB-porten på enheden.

Du kan interagere med Apple CarPlay og Android Auto ved hjælp af ratknappen

BEMÆRK Hvis dit køretøj har et bakkamera, skal du sørge for også at læse dette afsnit.

ADVARSEL
Funktion til at slå lyd fra i bakgear Når bakgearet er indkoblet, indstilles multimedielydstyrken automatisk til 5. Lydstyrken kan kun ændres mellem 0 og 5, indtil bakgearet frakobles. Når bakgearet frakobles, vender lydstyrken tilbage til den tidligere indstilling.

INDSTILLINGER

Tryk på knappen "Indstillinger" på displayet for at få vist hovedmenuen "Indstillinger".

Som en retningslinje indeholder menuen følgende punkter:

- Lyd
- Radio
- Sprog
- Generelt
- Brugervejledning
- Systemoplysninger
- Gendan indstillinger
- Enheder

HOMOLOGERING

български [Bulgarian]	С настоящото Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. декларира, че този тип радиосъоръжение ICS0707 е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: https://www.daiichi.com/about-us/
Cesky [Czech]	Tímto Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. prohlašuje, že typ rádiového zařízení ICS0707 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: https://www.daiichi.com/about-us/
Deutsch [German]	Hiermit erklärt Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., dass der Funkanlagentyp ICS0707 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: https://www.daiichi.com/about-us/
Dansk [Danish]	Hermed erklærer Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., at radioudstyrstypen ICS0707 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: https://www.daiichi.com/about-us/
Eesti [Estonian]	Käesolevaga deklareerib Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., et käesolev raadioseadme tüüp ICS0707 vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: https://www.daiichi.com/about-us/
Espanol [Spanish]	Por la presente, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declara que el tipo de equipo radioeléctrico ICS0707 es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: https://www.daiichi.com/about-us/

Liettuviy [Lithuanian]	Aš, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas ICS0707 atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: https://www.daiichi.com/about-us/
Latviski [Latvian]	Ar šo Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. deklarē, ka radioiekārta ICS0707 atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: https://www.daiichi.com/about-us/
Malti [Maltese]	B'dan, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju ICS0707 huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej: https://www.daiichi.com/about-us/
Dutch [Netherlands]	Hierbij verklaar ik, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., dat het type radioapparatuur ICS0707 conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: https://www.daiichi.com/about-us/
Polski [Polish]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego ICS0707 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: https://www.daiichi.com/about-us/
Portugues [Portuguese]	O(a) abaixo assinado(a) Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declara que o presente tipo de equipamento de rádio ICS0707 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: https://www.daiichi.com/about-us/

Suomi [Finnish]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. vakuuttaa, että radiolaitetyyppi ICS0707 on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: https://www.daiichi.com/about-us/
Francais [French]	Le soussigné, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., déclare que l'équipement radioélectrique du type ICS0707 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: https://www.daiichi.com/about-us/
English	Hereby, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declares that the radio equipment type ICS0707 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://www.daiichi.com/about-us/
ελληνικά [Greek]	Με την παρούσα ο/η Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός ICS0707 πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: https://www.daiichi.com/about-us/
Hrvatski [Croatian]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa ICS0707 u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: https://www.daiichi.com/about-us/
Magyar [Hungarian]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. igazolja, hogy a ICS0707 típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: https://www.daiichi.com/about-us/
Italiano [Italian]	Il fabbricante, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S., dichiara che il tipo di apparecchiatura radio ICS0707 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: https://www.daiichi.com/about-us/
Românesc [Romanian]	Prin prezenta, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. declară că tipul de echipamente radio ICS0707 este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: https://www.daiichi.com/about-us/
Swenska [Swedish]	Härmed försäkrar Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. att denna typ av radioutrustning ICS0707 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: https://www.daiichi.com/about-us/
Slovensko [Slovenian]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. potrjuje, da je tip radijske opreme ICS0707 skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: https://www.daiichi.com/about-us/
Slovensky [Slovak]	Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu ICS0707 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: https://www.daiichi.com/about-us/
Norsk [Norvegian]	Herved Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. erklærer at radioutstyr typen ICS0707 er i samsvar med direktiv 2014/53 / EU. Den fullstendige teksten i EU-erklæring er tilgjengelig på følgende internettadresse : https://www.daiichi.com/about-us/
Islenska [Icelandic]	Hér, Daiichi Elektronik San. ve Tic. A.S. lýsir yfir að radíóbúnaður gerð ICS0707 er í samræmi við tilskipun 2014/53 / ESB. The fullur texti af ESB-samræmisyfirlýsing er í boði á eftirfarandi veffangi: https://www.daiichi.com/about-us/
Türkçe [Turkish]	İşbu belge ile Daiichi Elektronik San. Ve Tic. A.S. ICS0707 tipi radyo ekipmanının 2014/53 / AB sayılı Direktife uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinden edinilebilir: https://www.daiichi.com/about-us/

Besøg www.stellantisinfotainment.com for detaljerede brugervejledninger.

Du kan scanne QR-koden for at besøge webstedet.

STELLANTIS

version 1.0